

GAZETA TRANSILVANIEI.

REDACȚIUNEA ȘI ADMINISTRAȚIUNEA:
BRAȘOVU, piața mare Nr. 22.

„GAZETA“ IEȘE ÎN FIECARE ZI.

Pe unu an 12 for., pe șese luni 6 for., pe trei luni 3 for.
România și strălăutate:
Pe unu an 40 fr., pe șese luni 20 fr., pe trei luni 10 franci.

ANULU L.

SĂ PRENUMERĂ:

la poște, la librării și pe la dd. corespondenți.

ANUNȚIURILE:

Oserii garmondă 6 cr. și timbru de 30 cr. v. a. pentru fiecare publicare

Scrierile neromâne nu se primesc. — Manuscrise nu se retrămit.

N^o 37.

Mercuri, 18 Februarie (2 Martie).

1887.

Brașov, 17 Februarie 1887.

Într'unul din numerii trecuți am arătat în articolul de fond de ce mare libertate se bucură școlile neromâne din România, și cu argumente tari am dovedit, că acele școli nu numai nu se pot plânge de nici o ingerință din partea organelor autorității școlare a statului, ci din contră sunt întemperate cu totă bunăvoință și unele chiar subvenționate de guvern.

Făcându o comparație între starea școlilor neromâne din România, școli ale unor coloniști de erii alaltăeri numai, și între starea școlilor nemaghiare din Transilvania și Ungaria, și mai cu seamă a școlilor noastre, ale Românilor, popor autohton în aceste țări, nu ne-am putut opri d'a nu esclama, că le invidiam străinilor din România sôrtea școlilor lor, în care și pot dezvolta și cultiva limba și naționalitatea lor totu așa de liberu ca în patria mamă.

Eramu deplinu convinși, că adevărurile, ce l'am spusu în acel articol, argumentele cele tari ce le-am adus spre a dovedi, că stăpânirea ungerescă n'are dreptul a se gera ca liberală, eramu deplinu convinși, dicemu, că voru să producă supărare, pentru că adevărul și dreptatea supără pe cei ce le nlocuescu cu falsitatea și cu strîmbătatea, și i supără cu atât mai multu, cu câtu n'au curagiulu d'a pași pe față cu totă uriciunea principiilor lor de intoleranță și absolutismu, ci și mai iau și odiosul rol al vameșilor și fariseilor.

Cele mai multe foi ungeresci au avut puterea d'a se stăpâni, de ași înabuși supărarea, pentru că și-au simțit slăbiciunea și neputința d'a combate argumentele noastre. Nu se pôte lăuda însu cu acesta fôia kosutistă din Clușiu, în care cătranulu contra Românilor clocotesce ca materia dintr'unu vulcanu. În locu să ne aducă măcaru unu singuru argumentu contra celorl duse de noi, se afundă în absurdități, în șovinismu, în grandomania și în neadevăruri, căci etă ce dîce:

„Acea școlă germană din Iași se'nțelege de sine că a putut să refuze acele lămuriri unei autorități, care n'are asupra ei nici unu dreptu de a dispune. Ori dora în România universitatea e o autoritate imediată peste celelalte institute de învățamentu? Conduce ea școlile inferioare? Nu!... Dér decă universitățile au în adevărul dreptul să se amestece ca autorități în afacerile institutelor de învățamentu inferioare și acestea le ignoreză dreptul, atunci e o dovadă, că autoritățile n'au nici o vadă și că statul e slabu. Din contră imprejurarea, că guvernul sprijinesce școlă reală germană, e o dovadă că guvernul are nevoie de această școlă, căci în casu contrar guvernul n'ar fi atât de nălângu, să arunce 15,000 franci, când ar pute întrebuința acești bani pe tărîmul propriu sale instrucțiunii publice. De aci nu pôte urma, că România e mai liberală decât noi. Cunosce „Gazeta“ noulu proiectu de lege asupra instrucțiunii publice în România? Nu-lu cunosce ori nu vrea să se scie nimicu despre elu. Ei bine, după acestu proiectu de lege e permis să existe în România de aci înainte numai școli cu limba de instrucțiune română și tôte institutele de învățamentu stau sub nemijlocita supraveghiere a statului.“ („Ellenzek“ din Febr. a. c.)

Și ca să se cufunde biata fôia kosutistă și mai adencu în nomolul „argumentelor“ sale, că nu suntemu persecutați, întreabă: Câte milioane a votat Germania, ca să ruineze o naționalitate? Pentru ce Rusia rusifică Basarabia?

Va să dîcă există în România școli neromâne, cari fără témă de a fi supărate în urmă potu refusa a satisfice unei cereri a ministrului instrucțiunii, fiă că se simtă atinse în dreptul lor séu din prea mare răsătare. Este acesta o lipsă de vedă a autorităților și o slăbiciune a statului, ori este libertate? Ce s'ar întempla cu o școlă nemaghiară, care în puterea autonomiei ei legale ar refusa a da lămuriri, au mi-

nistrului de instrucțiune ci celui din urmă inspectoru școlar ungerescu? Dér să întorcemu lucrul și să întrebăm: Ar fi documentat guvernul român o deosebită tără decă ar fi constrinsu cu forța pe direcțiunea școlii neromâne din Iași să satisfacă fără amânare cererei sale ce nu-i era impusă de lege? — Noi credemu din contră că în casul acesta ar fi documentat slăbiciune.

Prin urmare când la noi în Ardél și în Ungaria nu se respectă autonomia legală a școlilor; când voința ministrului se pune mai presu de lege; când dela notar, solgăbiru, fișpan și până la ministru, toți dearëndulu ingeră în afacerile școlilor nemaghiare spre a dovedi „vedă“ și „tără“ statului, atunci, dău, de tôte pôte fi vorba numai de libertate nu.

Ce privesce subvenționarea școlii reale germane din Bucuresci, e o absurditate a dîce, că guvernul român are nevoie de această școlă când școli reale există în România și când limba germană se învață ca studiu obligat și în gimnaziu și în școlile comerciale. E cu atât mai mare absurditate, cu câtu visteria statului român e departe de a servi ca locuință paingnilor, și ar puté pune în còstele școlii germane nu numai o singură școlă română. Dér guvernul român subvenționează o școlă neromână, pentru că e guvern liberal al unei țări liberale, care prețuesce cultura fiă în orice limbă, și pentru că nu și bate jocu de limba și naționalitatea nimărui, nici nu alergă după desnaționalizarea străinilor.

Dér ce ni se întempla nouă Românilor de aici? Nu numai că nu ni se subvenționează nici o școlă — de cumva n'am voi s'o maghiarisăm — dér încă se ridică cu banii noștri câștigați cu amar școli ungeresci, în còstele școlilor noastre, pentru că, vorba fôiei ungeresci, nu e nălângu guvernul ungerescu să ne și ia și să ne și dea. Este această libertate, ori despoiere de drepturi?

Să vedemu cum stă lucrul cu proiectul de lege alu instrucțiunii în România. Aci fôia ungerescă se dovedesce și ignorantă. Citéză unu punctu nu din proiectul ministrului de instrucțiune, ci din contraproiectul profesorilor. Ei bine, tocmai acestui punctu alu contraproiectului face mai mare opozițiune ministrul Sturdza. Să ne spună fôia ungerescă unu casu, în care s'a opus vr'odată ministrul Trefort unei porniri vătămătoare învățamentului naționalităților ori că n'a fostu chiar elu inițiatorul acestor porniri. Și apoi cum vine fôia ungerescă să ne combată c'unu proiectu, despre a cărui sôrte încă nimicu nu se scie, căci încă nici în desbaterea parlamentului nu s'a adus? Și decă cu tôte astea s'ar întempla, ca frații noștri de dincolo luându și esemplu rêu dela Unguri să scurteze pe locuitorii neromâni ai țerei în libera lor dezvoltare culturală, crede ôre fôia kosutistă, că prin acesta s'ar spăla și s'ar ispăși tôte păcate e guvernăților ungeri comise în diua mare în contra poporului băștinașu român de dincôce?

Dér ne mai aduce fôia ungerescă ca exemplu pe Germania și pe Rusia, spre a ne arêta că nu suntemu persecutați ca Polonii din Rusia și Români din Basarabia. Ei bine, ôre Ungurii n'ar vota bucuroșu multe milioane, ca să ruineze naționalitățile, decă visteria statului n'ar fi cu totul sleită de bani? Ôre nu se frământă și Ungurii să ne maghiarizeze, dovadă legile din 1878 și 1882, dovadă înființarea școlilor de stat între Nemaghiari, dovadă persecutarea școlilor acestora de autoritățile școlare ungeresci, dovadă kulturegyleturile și sprijinirea lor din partea guvernului, dovadă declararea din dîlele trecute a ministrului Trefort, cu ocaziunea desbaterei bugetului cultelor și instrucțiunii, că are de gându să desființeze mai multe școli

confesionale și să le nlocuiască cu școli de stat?

Nu e maghiarisare și persecuțiune, când grădina de copii săsescă din Bistrița se'nchide numai pentru că așa vrea inspectorul școlar și fișpanul? Nu e maghiarisare și persecuțiune, când inspectorul școlar și notarul din Crișiu interdicu sub amenințare d'a se mai finé serate litetare în școlă săsescă de acolo? Nu-i maghiarisare și persecuțiune când școlă română a copiilor dela meserii din Brașov s'a închis, pentru că obiectele nu s'au propus și în limba maghiară?

Libertate e, când în școlile noastre nu ni se mai permite a învăța istoria trecutului nostru? Libertate e când cărți nevinovate ca „Fata dela Cozia“, „Economia rurală la Români“, „Cursu de agricultură“, „Studii de economia rurală“, „Epistolia“, „Visul Maicei Domnului“, „Alexandria“, „Arghir și Elena“, „Calendare“, „Basme“ ș. a. se confiscă de autoritățile ungeresci?

Dér cine ar mai fi în stare să înșire dearëndulu nenumăratele și nesfârșitele dovedi, ce le primim dînicu despre aceea, că maghiarisarea și numai maghiarisarea o voescu Ungurii „liberali“ dela putere?

SCRILE DILEI.

„Militär-Zeitung“ astă, ca Maiestatea Sa a admisu întroducerea pusci cu repetiția Mannlicher pentru infanteria.

—x—

Deputatul Ugron Gábor scrie unu articolu de fond în „Ellenzek“, prin care îndemă pe fii Ungariei la curagi și pregătiri continue în fața pericolului iminentu alu unui răboiu cu Rusia. „Las' să vedă tôte lumea — dîce Ugron — că toți fii Ungariei, fiecare omu din această țară este gata ași apăra patria sa contra tiranismului rusescu. Las' să vedă chiar și Viena, că nișuințele națiunii maghiare nu tindu la slăbirea, ci la potențarea splendorilor strălune ale tronului.“ Spre scopul acesta îndemă Ugron să nu se cruțe spesele de lipsă, der își exprimă durerea, că atâția bani trebuie să se dea pe mâna unui guvern atâtu de risipitoru, ușuraticu și cu nume rêu, care nu dă garanță despre aceea, că lupta pentru existență a națiunii se va purta cu succesu. Câtu pentru glòte, dîce Ugron, acestea voru sta în legătură cu honvețimea și se voru organiza pe basă națională. Armele voru fi în mâna Maghiarilor, pentru ca să pădăscă ordinea publică și pacea internă față cu ôreicare naționalitate revoltătoare, în timpu ce armata comună și honvețimea va întempera pe inamicu în afară de granițele țerei. — Rêu l'a apucat ferbințelele pe deputatul sêcuiu, norocu numai, că în Ardeal se găsesce ghiață destulă și suntemu încă în eră.

—x—

S'au mâniau într'ei actualulu viceșpan alu comitatului Murăș-Turda, Sándor László, și Szentiványi Ká'man, fostulu viceșpan alu acestui comitat. Ca răsunare, actualulu viceșpan face grave imputări lui Szentiványi pentru număröse abuzuri și incurcături, eșite la ivelă după dimisionarea acestuia din postu. Mai verțos în ședința publică a comitetului permanent, ținută la 25 Februarie în Tergul Murășului, d. Sándor face importante destăinuri asupra modului, cum d. Szentiványi administra banii comitatului până era în oficiu. După cum se vede din aceste destăinuri, d. Szentiványi se juca în vremea lui cu miile comitatului, ca și copii pe la Pasci cu oule roșii față a avé témă de nici unu controlu. Decă statul dispune de astfelu de organe administrative, nu e mirare chiar de locu, cum de se sporescu în așa măsură inspăimântătoare deficitele Ungariei pe tôte terenele. E vorba de mai multe mii de florizi și neregularități grozavu de marî în administrarea banilor, pentru cari d. Szentiványi — decă n'a sciut să se pădăscă de a nu supăra pe succesorul séu — trebuie acum să dea sémă

—x—

Reuniunea de cântări săsească din Braşov: *Kronstädter Männer-Gesangverein*, a aranjată Joi în 24, Sâmbătă în 26 și Luni în 28 Februarie a. e. o serată cu producțiuni vesele (heitere Liedertafel) în sala Redutei sub conducerea d-lor dirigenți de coră Anton Brandner și Leopold Frank. Seratele aceste și-au câștigat un renume frumos, așa că la cele două reprezentațiuni dințeu biletele erau luate cu două zile înainte și anevoie găsea omul loc decât nu se prezenta cu o oră înainte de începerea producțiunii. Și'n adevăr, programa de acum n'a rămas înderătelă celor din alți ani.—Partea 1-a s'a introdus c'un cor bărbătesc „Spielmannslied“ de R. Schwalm, cântat cu putere și cu multă esactitate. A urmat apoi un solo al baritonistului Fr. Stenner, brav executat; compoziția muzicii de A. Brandner, precum și textul de E. K. au fost cât se poate de bine succese. Cupletul „Jeunesse dorée“, compus (textul și muzica) și executat de E. Kühlbrandt a produs multă haz și a fost de repetite ori și foarte viu aplaudat de public. Efectul ar fi fost, credem, încă și mai mare, decât refrenul cupletului ar fi fost predat într'un tempo puțin mai accelerat. A urmat comedia în trei tablouri pentru voci solo și cor de E. S. Engelsberg „Dr. Heine seu un riguros în timp de veră“, piesă care a fost bine studiată și dibaciu cântată și jucată de toți participanții. — Partea a 2-a a programei s'a început cu o producțiune instrumentală umoristică a membrilor reuniunii de cântări sub direcțiunea lui Floda Zsiev (d. A. Weiss) După ce s'a recomandat publicului cu capela sa, a executat un potpuriu „Suvener din Bulgaria“, compus de densusul, care s'a început cu marșul lui Battenberg și s'a finit cu hora bulgărească; mai departe o polcă franceză „Jeunesse dorée“. Ambele piese au secerat aplause. „Cuartetul jidovesc“, ce a urmat, a fost foarte bine nemerit și a produs multă ilaritate. Debutanții, în frunte cu d. F. Schmidt, n'au mai lăsat nimic de dorit. Satirizarea poveștii cu „milionul“ cel vestit a fost sublimă. În piesa următoare „der falsche Persoir“ s'au produs d. A. Weiss ca tobașu dibaciu pe mai multe tobe, cu acompaniarea orchestrei sale. — O frumoasă încheiere a programei a fost reprezentarea operetei comice „Der Schatz“ (comora) de Alphonse Maurice. D-șora Jetty Hiemesch (Otta) a cântat și a jucat ca totdeauna foarte drăgălaș: d-șora Leontina Neugeboren (Teresa) a secerat pentru iniția oră pe scenă meritate aplause; cu multă pricepere și-a jucat rolul d. Ernst Hintz (judele satului) pe care l'a ajutat și vocea sa escelentă de bariton, foarte bine a cântat și tenoristul d. Orendi (Frieder). Numerosul cor de dame bine disciplinat și puternic a contribuit mult la reușita piesei, care în partea ei musicală este a se da'ori în deosebi diligenței și dibăciei d-lor dirigenți Brandner și Frank. Producțiunea a durat până la medul nopții.

—x—

Ni se scriu următoarele: „Am înțeles, că în *Banul de Câmpia* la 20 Febr. s. n. s'a ținut cu mare svon balul în favoarea Kulturegyletului. Fii lui Arpad au alergat a'și depune dinariul lor pe altarul Kulturegyletului: numai cât nu au fost tare norocoși în așteptarea lor, er dintr'ensii unul, fiind tare flămând, pre la cină era gata de a duce veste despre rezultatul Kulturegyletului și dincolo de mormânt, decât din norocirea lui nu-lu rețineu înderătul cei ce au venit în ajutor de i-au scos osul, deja acățat în

gâtul cu atâta putere, cât densusul n'a putut a-lu mai scote. Ce privesc pe Români din loc și jur și-au cunoscut chiamarea lor, atar de fiul fostului preot gr. or. cu numele *Ioan Hodoș*, care încă a alergat cu dinarul său la picioarele Kulturegyletului, udându-și sermanul că s'a hrănit cu prescură românească și se hrănesce încă și astăzi. —

—x—

Cu privire la *museul comercial din Budapesta* d. *Eug. Jekelius*, reprezentantul museului pentru Braşov și împrejurime, face cunoscut cercurilor interesante, că direcțiunea museului a hotărât ca, pe lângă folosirea unui spațiu de unu metru pătrat fără chirie, pentru orice altu metru pătrat și pentru acele obiecte ce nu se espun în dulapuri, chiria locului pe unu an se reduce dela 5 fl. la 2 fl. Astfel de obiecte sunt de exemplu mașini, car, mobile, produse silvanale, parchete, produse agricole, feru etc. Mai departe direcțiunea a hotărât, ca acei producători și industriași, cari au de gând să ia parte la expozițiunea, ce se va deschide în luna Maiu, au să-și trimită cōlele de anunțare *celu mai târziu până la 31 Martie a. e.*, deoarece obiectele celor cari se anunță mai târziu nu se mai pot așeza în grupul corăspundător și nici în catalogul pe 1887 nu se pot aminti. *Terminul de trimitere* a obiectelor se va face cunoscut, er mai nainte se nu se trimită. Orice amărune se pot cere de d. Jekelius, la camera de comerț și industria din Braşov.

—x—

„Politische Correspondenz“ dice, că cunoscutul agitator (?) român în Macedonia, d. *Apostol Mărgărit* a fost zilele trecute arestat din ordinul autorităților turcesci în Macedonia. Scirea acesta are nevoie de confirmare.

—x—

Reuniunea română de cântări și muzică din Orăvița a aranjată Duminecă în 15 (27) Febr. 1887 în sala hotelului „Corona ung.“ din Orăvița unu *balu mascatu* cu ocaziunea căruia corul a executat „*Forfecării*“ operetă comică în 1 act, avend rōlurile astfel împărțite: Oprescu, primar: d-lu *Lazaru Dragoescu*, Sbicescu, student: d-lu *Ioane Popa*, Ghiță, haiducu: d-lu *Alexie Pocreanu*, Ioana, servitor: d-lu *Stefan Dodenciu*. Corul studenților.

—x—

Ni se scriu următoarele: „*Societatea română de lectură din Roșia-montană* și-a ținut adunarea generală anuală la 20 Februarie n., constituindu-se cu alegerea de președinte în persōna d-lui *Simeon Henzel*, de subpreședinte și casar d-lu parochu gr. cat. *Ioan Maior*, de notar și bibliotecar d-lu *Ioanichiu Crișan*. Sperăm că acești preș. domni, în cari și-a pus societatea totă speranța, vor lucra neobosiți pentru sprijinirea susținerii și înaintarea societății, ca să potă fi de model celorlalte societăți de lectură în munții apuseni. — Unu membru. —

—x—

Primum spre incunoștințare următoarele: „Doritorilor de-a posede *Manualul de stupărit*“ le aduc la cunoștință, că mai am încă esemplare, și cei ce mi trimit prețul de 65 cr. cu mandate postale primesc cartea cu porto solvit, dela 10 esemplare primesc rabatul îndatinat. *Teuți de sus, p. Nagy-banya Ioan Costin* preot.”

De lângă Făgăraș, Februarie 1887.

Onorate Dle Redactor! Munca trebuie respătită omului și pentru fructul îmbucurător al muncii are să urmeze laudă lui Dumnezeu și omenilor, cari au făcut să resar bunătaea. Unu astfel de fruct al muncii care a înveselit inimile de Români a fost și „*producțiunea literară*“ a corpului învățătoresc dela școala confesională română din Beclean (lângă Făgăraș), aranjată în frumosul edificiu școlar al acestei comune la 8 (20) Ianuarie a. e.

Învățătorii acestei comune: *George Taflan* și *Nicolae Ludu*, fii eșii din sinul poporului da aici, nu inzadar aruncă sēmēnta în pământul dat lor spre cultivare. Căci aceea își aduce rodul totdeauna la timp în modu forte mulțamitor. Am observa'o acesta în repetite rânduri, când am avut fericirea să aprețez rezultatele acestei școle.

Programul producțiunii din cestiune — căci despre acesta voi să raportez ceva onoratului public cetitor — a fost executat pe deplin și cu rezultate preste așteptare, mai ales unele puncte ale lui. „*Cuvântul de deschidere*“, rostit de d-lu *George Taflan*, învățătorul primar al școlei din Beclean, a fost serios și bărbătesc. În el s'a arătat însemnătatea școlei în societate și a întrunirilor literare pentru popor. Cântările corului miest: „*Teru mândru*“, „*Cântecul gintei latine*“ și „*Cisla*“, quartet umoristic-satiric de *C. Porumbescu*, executate în diferite voci de școlari, școlărițe și omeni adulți din popor, au fost adevărate rezultate ale artei musicale. „*Dialogul între cei patru elevi*“, în care s'a arătat însemnătatea școlei și a meseriilor pentru poporul nostru, a fost instructiv și glumele picante din el au făcut mare haz publicului asistent. „*Irății Sderi*“, poezie de *Vasile Alexandri*, a declamat'o cu simțmēt și bine d-nul *Nicolae Ludu*, învățătorul al doilea al acestei școle.

La dezvoltarea programului acestei producțiuni literare au contribuit și unii d-ni învățători din jur, anume: d-nul *George Dobrin*, dirigintele școlei grănițeresc din Voila, care și-a citit disertațiunea: „*Chiamarea inteligenței române față cu poporul dela sate*“, și d-nul *E. Prodan*, învățător la școala capitală din Avrig, care a rostit în modu comic unu „*Monologu ocașionalu*“ plin de spirit, combatend mai multe rele din societatea omenescă. Atâtu disertantele cât și monologistul au satisfăcut pe deplin chiamării lor. Amintesc aci pe d-șora *Elena Prodan*, învățătoresă în Voila, care a executat solo frumosul cântec popular „*Fântana cu trei izvore*“. D-șora *Prodan*, costumată națională, cum era, avend și o voce curată și plăcută, a transpus cugetile celor preșenti la viața dela țera, unde nu arareori aud pe popor cântându-și necasurile așa cum scie el. „*Adio Bucuresci*“ romanță cântată duet de d-nii *George Taflan* și *Nicolae Ludu*, a fost unu plăcut contrast al cântecului popular de mai înainte.

La sfirșitul producțiunii m. o. d-nu *Iuliu Dan*, administratoru protopresbiteral și inspectoru districtual de școle, prin câteva cuvinte aiese și-a arătat mulțamirea față de astfel de întreprinderi salutari și a îndemnat pe d-nii învățători a arangia și pe viitoru astfel de producțiuni literare, cari sunu de folos pentru poporul nostru.

După producțiunea a urmat petrecere cu joc. În timpul pauzei optu junii Becleani în frunte cu d-nul *George Taflan*, ca vataf al lor, au executat jocurile istorice „*Călușarul*“ și „*Bătuta*“ cu o tactică rară. Publicu asistentu am vedit din tote părțile. Preot, învățător, notari și alți inteligenți din cele mai îndepărtate locuri n'au lipsit. Venitul, după cum am înțeles, a fost frumos. Se vor bucura școlarii miseri dela școala din Beclean, când din acestu venit li se vor cumpara rechizite de învățmēt și alte lucruri, a căror lipsă se găsește în totu locu.

Etă adevăratul fruct al ostenelelor: școala corăspundătoare intru tote. Becleanul se poate bucura, și cu elu veteranul preot din locu *Ion Bărsan*, care a condus și conduce lucrurile, că astăzi strălucesc în

FOILETONU.

Satira în genere și în specie.

Satira la Români.

(Conferința d-lui G. Marianu ținută în sēra de 8 Februarie 1887 la Ateneul din Bucuresci.)

(Urmare și fine.)

Grigore Alexandrescu, care a fost dus la mormēt părăsit de toți prietenii săi, este unu din cei mai de frunte satirici. Sentimentul patriotic, pe care îl găsim în genere la toți scriitorii epocii noastre de renaștere, e foarte dezvoltat la densusul. Elu e poetu filosofu când dice:

De'mbunătățiri rele câtu vrei suntemu sātui
seu

Ce-i pasă biete turme în veci nenorocită,
Sē scie de ce mână va fi măcelărită
Și decât are unu sēu mulți asupritori?

E poetu alu inimii când scrie „*Candela*“ sēu „*Elisa*“. E satiric când scrie fabulele sale, din cari conferențiarul cetese una, ce pare a fi scrisă pentru vremea noastră de ad.

Alexandrescu are multe din subiectele, ce le tratează, originale, cum e „*Boulu și vițelul*“, „*Toporul și Pădurea*“, etc.

Poesia cetită este: „*Vulpea liberală*“,

Vulpea fără încetare
Strigă în gura mare

Că, de când Elefantul peste păduri domnesce

Trebile mergu la vale și lumea pătăsece,
Că este nedreptate,
Că o să cheltuiască
Veniturile tote
Pentru masa crăiască.

D'acestea, elefantul, câtu a luat de șcire,
Temendu-se, cu dreptul, de vre-o rēsvrătire,
Pe epure la vulpe cu unu biletu trāmise,
O invită la curte, o îmbrățișă și'i dice:

„Am aflatu jupănescă, că ai mare talentu.

„Voiu să te punu în pâne.

„Și, începend de mâne,

„Îi dăm cu mulțamire,

„Ca unu semn de cinstire,

„Alu gănilor nostre intinsu departamentu.

„Cautăți bine treba“.

— „Pe seama mea te lasă“,

Rēspunse oratorul. Și sărutându-i laba,

S'ntorse-acasă.

În ziua viitoare,

Vulpea ca totdeauna veni la adunare;

Dēr însă oblojită, pe sub barbă legată

Și cu unu lipan mare la capu înfășurată,

— „Ce ai? de ce ești astfel?“. O întrebară tote.

— „Îmi-e rēu de-așeră, îmi-e rēu câtu se pote

„Și cu trebile țerei mă lasăți în pace.

„Craiul șcice ce face.

„Elu ne'ncetă gândeșce la alu obștei folos.

„Adio! sunt bolnav...“

M'am inecat c'unu osu

Cunosc mulți liberali, la vorbe se întrec.

Dēr până în sfirșitu cu oșe se inec.

*

D. G. Crețeanu, care a scris frumoșe poezii lirice autorul „*Cântecului străinătății*“:

Fiă pânea câtu de rea,

Totu mai bine'n țera mea!

a făcut și satire. A descris întruna pe ambițioșii politici, cari trec când într'un câmp politic, când într'altul. De atunci, dice conferențiarul, sunt 14 ani; deci fiind la adăpostul epocii și sub scutul unui inamovibil, nu mă tem că voi fi acusat, că voiesc a vorbi de unele din persōnele eșite la obraze de când cu *era nouă* în care trăim.

Sfruntilă, eroul acestui poet, nu e boieru nou, ci ciocoiu nou. Altele sunt moravurile boierului, altele moravurile ciocoiului. Din tagma lor, cei mai periculoși sunt ciocoiii politici. Ei sunt seu ai guvernului și atunci corup pe ori-ce guvern îi ia cu sine: seu ai poporului și atunci propagă anarhia, corup moralul poporului și când, prin el se rădică, îl strivesc sub picioare. *Sfruntilă* e unu ciocoiu al guvernului. În partea întâi, care s'ar putea intitula: „*Sfruntilă democrată*“, eroul vorbesce cu unu fostu amic de colegiu, anume „*Paulu*“. Înt e altele îi dice:

Pe dracul, ca-altă-dată, de cōdă nu'l mai tragū,
Fiind că n'nteglu timpul, fiind că am spirit largū.
D'asu fi voit virtutea sublimă-a cultiva,
N'asu fi n'aste palate...
Sunt suflute naive ce în principii credū,
Ce n'au nici de mâncare și n' teorii se pierdū...

mijlocul lui frumosul edificiu scolar cu doi învățatori harnici, cărora nu le e greu a corespunde chemării lor căci numai să poto; se pote bucura, că altă scola confesională inaintea acesteia in juru nu se află.

Cutremur de pământ în Europa de sud.

In 23 l. e. s'a simțit unu cutremur puternic da-alungul Alpilor ligurici, dela Marsilia până la Milano și Livorno, ba chiar și până la Riva (lacul de Garda), și care mai ales la litoral, între Genua și Nizza a causat marî stricăciuni, cădendū victimă acestui cutremur o mulțime de vieți omenești. In Bajardo la San-Remo au fost omorite in urma surpării unei bisericî 300 persoane, cari asistau tocmai atunci la serviciul divin. In Albisola, in Savona și in Noli numărul morților și alu răniților a ajunsu cifre insemnate, in Dianomarina, unde s'au surpatu a treia parte d'u case, au fostu o mulțime de morți și răniți, se dice peste 600.

Renunitul astronomu Rudolf Falb crede, că puterea cutremurului și-a ajunsu maximul ei in Dianomarina, și că prin urmare vatra acestui cutremur este a căuta, decât nu sub fundul mării, apoi in apropierea muntelui Fronte și a muntelui Ceppo. Unde le primei sguidurî s'au lățit peste tota provincia Pavia și asupra provinciei de sud. In Marsilia, Genua, Acqui, Casale și Alexandria au mai urmatu, după sguiditura principala, și mai multe sguiduri mici. In Nizza, unde prin surparea unei case au fostu omorite trei persoane, asemenea s'au ivitū mai târziu câteva sguiduri mai slabe. Cutremurul s'a simțit destul de tare și in Elveția și a răsulat tocmai in Grecia, unde in 24 Februarie dimineața s'au întâmplat sguiduri in mai multe puncte.

In Genua populaținea a părăsit casele, cele mai multe familii au petrecut in câmpu de frica cutremurului, trăsurile, omnibusele, vagonale și corăbiile din portu erau indesate de fugari. Din Nizza au plecat in 2 zile 15 mii de călători, spaima a cuprinsu întreaga populaținea a orașului. După o depeșă sosită in Paris s'au scos de sub ruine numai in Dianomarina 700 de cadavre. Poporaținea campază la litoralul mării. In Mentone situaținea este foarte tristă, orașul este părăsit, stradele sunt gole, magazinele inchise. poporaținea a fugit in munți, ori tăbăresce sub măslini. Se asigură, că in urma cutremurului in localitățile franceze și italiene au perit peste o mie de persoane.

Convocare. — Domnii membrii ai Reuniunii române de gimnastică și de cântări din Brașov sunt invitați prin acesta a lua parte la adunarea generală anuală, ce se va ține Duminecă in 22 Fauru st. v. in localul Reuniunii Nr. 132, ulița Scheilor (casele ved. Elena George Ioan) la 3 ore după amăzi.

Brașov, in 16 Fauru 1887.

Ioan Bozoceanu, secretar, Ioan Lengeru, președinte.

Mulțamita publică. Subsemnatul comitetu al Reuniunii femeilor române pentru ajutorarea vedurilor serece se simte indatorat a aduce și pe calea acesta mulțamita cordială Domnilor nepoți ai repositului in Domnul Dumitru Eremias pentru darul de 50 fl. făcut de domniele lor fondului reuniunii nostre intru eternă amintire a numelui unchiului lor. Dumnezu protegă firma D. Eremias nepoții.

Brașov, in 31 Ianuaru 1887. Comitetul.

Mulțamita. Pe acestă cale aduc mulțamita D. S. Samitea, libraru in Craiova, carele mi-a trimis 10 esemplare din instructiva istorică „Micul Andreu” cu acea dorință să-le împărțescu între școlarii mai diligenți. Din acestă scriere am donat 5 esemplare pentru totu atâtea bibliotecii școlare, eră restul la 5 școlarii mai diligenți. *Ion Costin, preot.*

Dare de sēmă. — In urma apelului emis din partea subscrisului comitetu au intrat in favoarea fondului de abcedare și legendaru suma de 75 fl. v. a. și anume dela următorii domni din Brașov: domnii Frații Stănescu 20 fl., Dimitrie Joncioviu 10 fl., Gr. Birea 10 fl., P. M. Zănescu 10 fl., G. M. Zănescu 5 fl., Verdul (colectante) 20 fl., cărora prin acesta li se exprimă cea mai cordială mulțamita

Sperandū că nobilul scopu ce urmărim și frumosul esemplu alu d-leru mai susu amintiți va servi ca unu indemn forte pentru on. publicu român cu dare de mână suntem cu totu stima.

Rodna vechi, 25 Fauru 1887.

Porcius, Ioan Popu Reteganul, președinte, primu-secretar.

Ultime sciri

Pesta, 27 Februarie. — Diarul săptămânal „la Revue d'Orient” pune din nou in circulație scirea, că in cercurile guvernamentale bulgare este vorba de a se proclama regatul și de a alege pe principele de Battenberg Rege alu Bulgariei.

—x—

Paris, 27 Februarie. — Se asigură, că guvernul germanu, îngrijit de rezultatele alegerilor in Alsația-Lorena, unde populaținea s'a pronunțat in imensă majoritate pentru candidați protestatori, este hotărît a exercita o mare reprimare in cele douē vechi provincii franceze, care voru fi supuse unui regim excepțional de rigore.

—x—

Viena, 27 Februarie. — „Neue Freie Presse” de ađi vorbindu de atitudinea anti-germană a Rusiei, dice că ea va avea o influință decisivă la Berlin și va înlătura astfel unu răboiu între Franca și Germania.

—x—

Pesta, 27 Februarie. — D. D. Sturza delei gatul României pentru încheerea unei convenți-comerciale, trebuie să sosească aici după închiderea delegațiilor, pentru a reîncepe negocierile întrerupte.

—x—

Viena, 28 Februarie. — Scirile răspândite de diare in privința unei apropiate mobilisări a armatei austro-ungare sunt neîntemeiate.

—x—

Lubeck, 28 Februarie. — Poliția a confiscat 10,000 esemplare ale unui manifestu socialistu, care conține atacuri violente in contra împăratului și principelui de Bismarck.

DIVERSE.

Cununiă. — D-lu Ioan Daloga și d-șora Pelagia Popu și-au serbat cununia lor la 24 Fauru 1887 st. n. in biserica gr. cat. din comuna Bichigiu. — Urmu tinerei părechii vieți lungă și fericită!

**

Șarlataniă. — Intru unu orașel francesu se arăta publicului unu leu intr'o baracă și provincial intrau cu grămada să vedă pe regele desertului. Unu colonel din Paris, venind cu afaceri in acel orașel, intră de asemenea in baracă spre a-i trece de uric. Minunatul leu africanu era intr'o colivie întunecată, in care domesticitorul tocmai își incepea producțiunile, dându cătu putea cu unu baston in sormanul suveran alu animalelor. Leul suferea liniștitu această operație înjositoare neîndrăsnind nici să mirie. Colonelul se uita cu băgare de sēmă la animalu; când imblânzitorul începū din nou: „Acesta e leul celu mare africanu”, colonelul îi tăia vorba dicendū: „Ba nu, domnule, acesta nici nu e leu, ci e cănele meu ce mi s'a furat acum unu an.” Apoi colonelul strigă: „Hectoru! Hectoru!” Și etă că leul sări in sus și începū să dea semne de bucuria la glasul stăpânului său, care îi desfăcu dela gātu căma de leu, ce fusese odată pote la vre-unu covor vechiu. De altminteri Hectoru era unu colosu.

**

O esplicare a pregătirilor de răboiu. — „Punch”, diaru umoristicu din Londra, face mai multe jocuri de spirit in privința preparativelor de răboiu dintre Franca și Germania. „România” estrage pe cele mai principale:

<i>Pregătiri de răboiu.</i>	<i>Semnificarea lor.</i>
Interdicția absolută a exportului cailor din Franca.	Din cauza scumpetei carnei de vacă.
Cumpărarea a 10,000,000 cartușe de cătră Franca.	Pentru a trage salve cu ocaziunea diferitelor serbări.
Cumpărarea a 10,000,000 cartușe de cătră Germania.	Pentru a îmbogăți colecțiunile artistice.
Refusul concediului cerut de cătră oficerii francesi.	Din cauza penuriei de danțatori in saloanele din garnisone.
Refusul concediului cerut de cătră oficerii germani.	Spre a opri pe oficeri d'aschi cheltui leafa in străinătate.
Mobilizarea completă a armatei franceze.	In interesul sănătății soldaților.
Mobilizarea completă a armatei germane.	Pentru a putea răspunde cu toții la apelul nominal.
Emisiunea unui imprumut de 100 milioane de cătră Franca.	Pentru a pava cu macadam stradele ce conduc la Bois-de-Boulogne.
Emis. unui imprumut de 100,000,000 de cătră Germania.	Pentru aședare de noi arbori la Unter-den-Linden.
Ultimatulu Franciei datu Germaniei.	Pentru a impedeza răboiul.
Ultimatulu Germaniei datu Franciei.	Pentru a asigura o pace onorabilă in eternu.

Numere singuratice din „Gazeta Transilvaniei” a 5 cr. se potu cumpăra in totungeria lui I. GROSS, și in librăria d-lui Nicolae I. Ciurcu.

Editoru: Iacobu Mureșianu.
Redactoru responsabilu Dr. Aurel Mureșianu

Eu...
Ađi apėru pe celu tare, strivescu pe celu mai slabu,
Ce este vieța noastră? Unu șir de contradicți!
Și numai gugușanii mai potu ave convingeri.
Mai audit vre-odată la Cameră vorbindu,
Tractandū de plebă vilă p'egalii mei de eri,
Când vedu majoritatea compusă de boeri;
Apostrofandū in urmă pe foști-aristocrați,
Că țera voru să vėndă la șapte împėrați?
La scopu-mi spre-a ajunge nimic nu m'a oprit;
Fui arogant cu slabii, cu cei tari umilit;
Din taberă in alta d'a rëndul am trecut;
Unde scuișam eri, astăzi m'entorcū ca să sėrut.
Așa mi-am făcutu dramul, așa m'am ridicat;
De trei ori fui ministru și ađi sunt in Senat,
Nu dōr că nu potu încă ministru a mai fi,
Dėr voiu câtă-va vreme a mē mai odihni.

Spre-a unli mai tare pe foști-aristocrați,
Îi imitamū in tōte, noi, capi de democrați.

Paulu îi dice:
In locul boeriei, eu vedu că s'au ridicat
O castă mai avidă de omeni leșinați,
Ce nu cunoscū pudōrea, ce nu au nici unu frēu
Ce-ți taie diua mare chiar punga dela brū.

Acusatū că ar ataca persoane anume, poetul se disculpă prin partea a doua, ce cuprinde jurnalul lui Sfruntilă.

1872.

Culegū cu fericire onorile ce-mi vin
De cruci, stele, cordone, mi-e gatul, peptul plin.
La zile de paradă, când tōte le înșirū,

Stau ore la oglindă și singur mă admir;
Puterea e a noastră și țera suntem noi,
La critici, inactive, răspunsul e așa-voiu.
Câte va săptămāni in urmă:
Nu e destul puterea in mână ca să ții,
E totul la putere lungu timpu să te menții.

Unu planu d'organizare am conceputu sublim
Cu densul la putere p'unu secolu ne'ntărim.
La noi n'a domnit încă sistemul feudal,
Ei bine! ilu vomu face sistemul... naționalu.

Justiția pe mână poliției voiu da.
In statū mai mare fi-voiu eu după suveranu,
Precum Vizirul este la Turci după Sultanu.

Ce sfērșitū a avut acestu nenorocitū? Poetul ne spune:

Sfruntilă ajunsese mai susu decât visase
Er când o eră nouă deschise-o largă cale
La toți făr'osebire, elu fu nesățios
S'ajungă câtu mai iute. Prin meritele sale
De ar li 'ntreprinsu cercarea, nimica mai frumosu,

Dėr uita Cătū e dator
Ideilor moderne, sorginta lui obscură.
Visă o țera sclavă cu densul dictatoru.
Din nefericire pentru elu, vechii lingușitori ilu părăsiră,
Er omenii de bine toți ilu desprețuiu.

Zăpăcitū de idei fixe,
Pe strade rătăcia;
O mantă și-o coronă domnescă vrē a'și face
La câinii din răspāntii discursuri lungi ținea
Intru o țu fu luatū și
Când se treți, Sfruntilă era la Balamucū,

**

Conferențiarul termină dicendū că e bine ca la Ateneu să se permită ori-ce subiecte. Nu numai puru științifice seu de teorii politice și sociale, ci și studii de moravuri și lucruri mai înțepătoare, căci numai așa se pote ajunge pe deplin la idealul Ateneului: reforma mintală.

Forțe bine a făcutu conferențiarul că a luatū satirele mai de multu ceva. Singurul lucru ce i s'ar pute obiecta este, că nu a pomenit pe Mihailu Eminescu, care n'a făcutu satire politice, dēr lucrările sale in acestu genū, deși puține, trebuie săi asigure unu primu locu printre satiriști. Și mai ales că satira sa urmăreșce, cum dicea și conferențiarul, formarea caracterelor.

Mai multu decât ori când satira își are locu ađi, pentru că ceea ce ne lipsește sunt caracterele... Sfruntilă nu e intr'unu singur esemplar.

(„România”) Gheorghe dela Plevna.

Cursul la bursa de Viena din 28 Februarie st. n. 1887

Bursa de Bucuresti.

Cota oficiala dela 15 Februarie st. v. 1887.

Cursulu pietei Braşov

din 1 Martie st. n. 1887.

Table with financial data for Vienna, including bond prices and interest rates.

Table with financial data for Bucharest, including exchange rates and interest rates.

Table with financial data for Braşov, including exchange rates and interest rates.

Nr. 63/1887.

a. l. sc. c. d.

Concursu la postul de profesor de muzica si cantari.

Pana in 25 Martie 1887 la 6 ore dupa amezdi se primescu aici suplicele celor ce voru voi a ocupa postul de profesor de muzica si cantari la institutele de invetamentu din Nasaudu, sustinute din fondulu scolasticu centralu de aici, si anume:

- 1. Cu salariu de 800 fl. v. a. pe anu, cu dreptulu de inaintare dupa trei ani la 900 fl. v. a. si cu dreptu de pensie si adause decenale dupa acestu salariu ca la ceilalti profesori gimnasiali, deca va dovedi: a) ca a absolvatu obiectele la vr'unu conservatoru de muzica ordinarminte si are practica cu succesu de trei ani, purtare nemaculata si capacitatea de a da instructiune in tote instrumentele obicnuite la orchestru, precum si din cantare. 2. Cu 700 fl. pe anu salariu la cei ce nu voru pute dovedi calificatiune peplina ca sub 1. 3. Concurenzii isi voru areta originea prin carte de botezu. 4. Cei ce voru sci limba romana si voru dovedi ca potu propune in ea, voru fi preferiti, ceilalti insu voru ave a dovedi ca in 3 ani o voru pute inveta asa ca se pota propune.

5. Suplicele se voru adresa: la comisiunea administratore de fondurile scolastice centrali districtuali in Nasaudu.

Din sedinta comisiunei administratore de fondurile scolastice centrali districtuali.

Nasaudu, 2 Fauru 1887.

Preşedintele:

Secretarul:

Ionu Ciocanu.

Ioachimu Muresianu.

L a t t a m:

Besztercze, 1887 18/2.

Br. Bánffy Dezső, főispán.

Tarifa anunturilor si insertiunilor.

Anunciuri in pagina a IV-a linia de 30 litere garmond fl. — cr. 6 Pentru insertiuni si reclame pagina a III linia a fl. — cr 10.

Pentru repetiri se acorda urmatoarele rabate:

Table showing discounts for repeated advertisements based on duration.

Pentru anunciuri ce se publica pe mai multe luni se facu in-voiri si reduceri si peste cele insemnate mai susu.

Mersulu trenurilor

Valabilu dela 1 Octovre st. n. 1886.

pe linia Predealu-Budapesta si pe linia Teiusu-Aradu-Budapesta a calei ferate orientale de statu reg. ung.

Large table with train schedules for various routes including Predeal-Budapest, Teius-Arad-Budapest, and Budapest-Arad-Teius.